

# Kalte Gerichte

## *Piatti freddi*

*Fein geschnittener Speck mit Essiggurke, sauren Paprikastreifen,  
Apfelmeerrettich und Brot 9,00 € \* \*\**

*Speck tagliato con cetrioli, peperoni, rafano alla mela e pane*

*Jausenbrettl (fein geschnittener Speck, Kaminwurze und Käse fein  
garniert) mit Apfelmeerrettich und Brot 12,50 € \* \*\**

*Merenda sul tagliere (speck affettato, salamino tirolese, formaggio e  
pane)*

*Zwei Kaminwurzeln mit Essiggurke, Apfelmeerrettich, sauren  
Paprikastreifen und Brot 7,50 € \* \*\**

*Und paio di salamini tirolesi con cetrioli, peperoni, rafano alla mela e  
pane*

*Gemischter Käseteller fein garniert mit Brot 12,50 € \* \*\**

*Formaggio misto con pane*

\*enthält Gluten / contiene glutine

\*\*enthält Laktose / contiene lattosio

# Suppen

# Brodi

*Speckknödelsuppe mit einem oder zwei Knödel \*\* \**

*Brodo con uno o due canederli di speck 4,80 € / 6,80 €*

*Leberknödelsuppe mit einem oder zwei Knödel \*\* \**

*Brodo con uno o due canederli di fegato 4,80 € / 6,80 €*

*Suppenduo (ein Speck- und ein Leberknödel) \*\* \**

*Brodo con un canederlo di speck e uno di fegato 6,80 €*

*Hausgemachte Frittatensuppe \*\* \**

*Celestina in brodo 5,00 €*

*Vinschgauer Brotsuppe mit Eigelb, Rindfleischstreifen und Knoblauch*

*6,80€ \*\* \**

*Brodo Val Venosta con pane integrale, tuorlo di uova, carne di manzo e aglio 6,80 €*

*\*enthält Gluten/ contiene glutine*

*\*\* enthält Laktose /contiene lattosio*

# Für den kleinen Hunger

*Per l'appetito piccolo*

*Kleines Wienerschnitzel vom Schwein mit Pommes frites \**

*Bistecca milanese (maiale) con patatine fritte 8,00 €*

*Frankfurter Würstl mit Pommes frites*

*Wurstel con patatine fritte 7,00 €*

*Chicken nuggets mit Pommes frites \**

*Chicken nuggets con patatine fritte 6,80 €*

*Penne Bolognese oder mit Tomatensauce \*\**

*Penne alla bolognese o al pomodoro 6,80 €*

*Zwei Spiegeleier mit Speck und Röstkartoffeln \*\**

*Due uova occhio di bue con speck e patate arrostate 8,00 €*

*Kaiserschmarren mit Preiselbeermarmelade oder Apfelmus \*\* \**

*„Kaiserschmarren“ frittata dolce strappazzata  
con marmellata di mirtillo o polpa di mele 7,00 €*

*\*enthält Gluten/ contiene glutine*

*\*\* enthält Laktose /contiene lattosio*

# Pasta und Knödel

## *Pasta e canederli*

**Wasserfaller Hausnudel** mit Bolognesesauce, Salami, Champignons, Sahne, Speck, Zwiebeln und Knoblauch 9,80 € \*\* \*

*Penne „Cascata“ con ragù, salame, champignon, panna, speck, aglio e cipolla*

**Hausgemachte Käsespätzle** mit Röstzwiebeln und Salat vom Buffet 12,50 € \*\* \*

*Gnocchetti al formaggio con insalata dal buffet*

**Spinat-Quark- Schlutzkrapfen** mit Parmesan und brauner Butter, dazu Salat vom Buffet 12,50 € \*\* \*

*Mezzelune ripieni con spinaci e ricotta, con parmigiano, burro e insalata dal buffet*

**Spaghetti Bolognese** (Hackfleischsauce) oder mit Tomatensauce \*\* \*

*Spaghetti con ragù o al pomodoro 8,50 €*

**Knödeltris** (Spinat-Käse-Pilze) mit Salat vom Buffet 12,50 € \*\* \*

*Tris di canederli (spinaci- formaggio-funghi misti) con insalata dal buffet*

**Wasserfaller Hartweizen-Tagliatelle** in Rohschinken-Apfel-Mascarpone-Sauce mit Almkäse und Schüttelbrot-Krokant 13,00€ \*\* \*

*Tagliatelle di grano duro con salsa al prosciutto crudo, mela e mascarpone, formaggio di malga e croccante di Schüttelbrot (pan di segale).*

\*enthält Gluten / contiene glutine

\*\* enthält Laktose / contiene lattosio

\*



\* <https://www.merano-suedtirol.it/de/partschins-rabland-und-toell/essen-trinken/partschinserkueche/meraner-genusswerkstatt.html>

# Fischgerichte

## *piatti di pesce*

*Fangfrische Forelle in der Pfanne gebraten mit oder ohne Knoblauch, dazu Röstkartoffeln oder Salzkartoffeln und Salat vom Buffet 17,50 €*

\*\* \*

*Trota fresca fatta in padella con o senza aglio con patate arrostiti o lesse e insalata dal buffet*

*Forelle blau aus dem Gemüsesud mit Salzkartoffeln und Salat vom Buffet 17,50 € \*\* \**

*Trota lessa con patate lesse e insalata dal buffet*

**Wasserfallforelle** auf gebratenem Radicchio, mit Rucola, Kapern und getrockneten Tomaten, dazu Salzkartoffeln und Salat vom Buffet 19,00 € \*\* \*



*Trota cascata su radicchio, con rucola, capperi e pomodori secchi, come contorno patate lesse e insalata dal buffet*

\*

*Zanderfilet vom Grill mit Grillgemüse, Folienkartoffeln und Kräuterdip 17,50 € \*\* \**

*Filetto di lucioperca con verdura grigliata, patate al cartoccio e intingolo alle erbe*

\*enthält Gluten/ contiene glutine

\*\* enthält Laktose / contiene lattosio

\* <https://www.merano-suedtirol.it/de/partschins-rabland-und-toell/essen-trinken/partschinserkueche/meraner-genusswerkstatt.html>

## VOM SCHWEIN – DI MAIALE

Wienerschnitzel vom Schwein mit Pommes frites \*

*Bistecca alla milanese con patatine fritte 13,50 €*

Cordon bleu mit Röstkartoffeln \*\* \*

*Cordon bleu con patate arrostate 14,50 €*

Schweinefilet mit Pfefferrahmsauce, Reis und Butterbohnen 16,50 €

*Filetto di maiale con salsa di pepe e panna, riso e fagioli*

## VOM RIND - DI MANZO

Tagliata auf Rucolabeet mit Kirschtomaten, Parmesanspänen  
und Kartoffelröstinchen 18,50 € \*

*Tagliata di manzo su rucola, con pomodori e frittelle di patate*

Entrecôte mit Grillgemüse, Kräuterbutter und Röstinchen 19,50 € \*

*Entrecôte con verdura grigliate, burro alle erbe e frittelle di patate*

Zwiebelrostbraten mit Reis 19,50 € \*

*Bistecca di manzo con salsa di cipolla e riso*

Gekochtes Rindfleisch (Schulternahtl) mit Salzkartoffeln, Gemüse und  
Kräutersauce 17,00 €

*Manzo lessa con patate lesse, verdura e salsa verde*

*Truthahnsteak mit Kräuterbutter, Pommes und Salat vom Buffet 14,50 €*  
\*\*

*Bistecca di tacchino ai ferri con patate fritte e insalata dal buffet*

*Truthahncurrygeschnetzeltes mit Gemüse und Reis 14,50 € \*\**

*Spezzatino di tacchino al curry con verdura e riso*

*Leberkäse mit Spiegelei und Röstkartoffeln 9,80 € \*\**

*Polpettone con uova al tegame e patate arrostate*

## *Für die Süßen - Per i golosi*

*Kaiserschmarren mit Preiselbeermarmelade oder Apfelmus \*\* \**

*“Kaiserschmarren” frittata dolce strapazzata con marmellata di mirtillo  
o polpa di mele 9,00 €*

*\*enthält Gluten / contiene glutine*

*\*\* enthält Laktose / contiene lattosio*

## Rotwein

- \* Hauswein Cabernet
  - \* Burggräfler Vernatsch
- 0,25 l 2,80 €

## Vino rosso

- vino di casa
- vino rosso „Vernatsch“
- 0,5 l 5,60 €

\*\*\*\*\*

## Cantina Burggräfler Kellerei “Lagrein festival”

Glas *Bicchiere* 3,80 €  
7/10 l Flasche *bottiglia* 19,00 €

\*\*\*\*\*

## Weisswein

- Hauswein Pinot
  - Bürggräfler Weißburgunder
- 0,25 l 2,80 €

## Vino bianco

- vino della casa
- cantina di Marlengo
- 0,5 l 5,60 €

\*\*\*\*\*

## Cantina Burggräfler Kellerei “Sauvignon”

Glas *Bicchiere* 3,80 €      7/10 Flasche *bottiglia* 19,00 €